



MINUTI

Laqgħa tat-12 ta' Diċembru 2024, 10.30 - 12.30

BRUSSELL

Fil-preżenza tal-Kunsill u tal-Kummissjoni

Il-laqgħa bdiet nhar il-Hamis, 12 ta' Diċembru 2024, fil-10.51 u kienet preseduta minn Daniel Buda (Viċi President) segwit minn Veronika Vrecionová (President).

**1. Adozzjoni tal-aġenda
AGRI(2024)1212_1**

L-abbozz ta' aġenda ġie adottat fil-forma li tidher f'dawn il-minuti.

2. Avviżi tal-President

Is-servizz tal-interpretazzjoni kien disponibbli bi 17-il lingwa: DE, EN, FR, IT, NL, EL, ES, PT, FI, SV, CS, LV, HU, PL, SK, RO u BG.

3. Skambju ta' fehmiet dwar l-ugwaljanza bejn il-ġeneri u d-diversità: “sfidi għall-biedja u l-ikel”, organizzat fil-qafas tal-Ġimgha għall-Ugwaljanza bejn il-Ġeneri 2024

Kelliema: Daniel Buda, Faustine Bas-Defossez (European Environmental Bureau), Michaela Höfel (Membru ta' DBV/COPA-COGECA), Maura Farrell (Lettriċi f'University of Galway), Maria Walsh, Christine Singer, Céline Imart, Dario Nardella, Mireia Borrás Pabón, Elsi Katainen, Luke Ming Flanagan, Cristina Maestre, Barry Cowen, Veronika Vrecionová, Luis-Vicențiu Lazarus, Paulo Do Nascimento Cabral, Mario Milouchev (DG AGRI)

4. Kwistjonijiet varji

5. Data tal-laqgħa li jmiss

- It-13 ta' Jannar 2025, 17.15 – 19.00 (Brussell)
- Id-29-30 ta' Jannar 2025 (Brussell)

Il-laqgħa ntemmet f' 12.07.

It-12 ta' Diċembru 2024, 12.00 – 13.00 (laqgħa tal-koordinaturi)

*** *Bil-magħluq* ***

6. Laqgħa tal-koordinaturi

Abbozzi ta' rakkomandazzjonijiet maħruġa mill-Koordinaturi tal-Gruppi Poliċi matul il-laqgħa tagħhom tat-12 ta' Diċembru 2024.

1. OPINJONIJIET

1.1. Lill-Kumitat FEMM - Rapport INI dwar "L-intraprenditorija tan-nisa fiż-żoni rurali, insulari u r-regjuni ultraperiferiċi"

Deċiżjoni: L-opinjoni giet allokata lill-Grupp Verts/ALE (għall-punt 1).

2. MISSJONIJIET U SEDUTI TA' SMIGH PUBBLIĊI FL-2025

2.1. Missjonijiet u seduti ta' smigh pubbliċi fl-2025

Missjonijiet fl-2025

Il-maġġoranza tal-Gruppi qablu, fil-livell tekniku, dwar id-dati tal-missjonijiet tal-2025 (ara l-Annessi I u II):

1. L-Irlanda: l-14-16 ta' April
2. Franza (Angers - l-Uffiċċju Komunitarju tal-Varjetajiet tal-Pjanti (CPVO)): it-23-24 ta' April
3. Il-Finlandja: is-26-28 ta' Mejju
4. L-Italja: il-15-17 ta' Settembru
5. L-Istati Uniti tal-Amerka (delegazzjoni *ad hoc*): is-27-30 ta' Ottubru

* Rigward il-postijiet taż-żjarat, il-Gruppi Poliċi qablu li jiddeċiedu dwarhom meta l-uffiċċji tal-membri tal-pajjiżi ta' destinazzjoni u s-Segretarjat jiltaqgħu, sabiex jistabbilixxu l-programm(i) taż-żjarat.

Deċiżjoni: Sostituzzjoni tal-missjoni fl-Istati Uniti tal-Amerika b'pajjiż jew b'żewġ pajjiżi tal-Mercosur (il-Brażil u/jew l-Argentina).

Il-missjoni fl-Azores għandha tiġi organizzata fl-2026.

Seduti ta' smigh fl-2025

Il-Gruppi qablu, fil-livell tekniku, dwar it-titolu rivedut tas-seduta ta' smigh dwar *l-aspett internazzjonali/kummerċjali* tal-politika agrikola tal-UE, għall-2025 (ara l-Anness I).

1. L-atturi fil-katina tal-provvista agrikola u r-rwol tagħhom fil-formazzjoni tal-prezzijiet: problemi u prospettivi;
2. Xi rwol għandu jkollha l-agrikoltura tal-UE fil-Forum Internazzjonali? **sostitwita bis-seduta ta' smigh** "Ir-regoli tal-kummerċ internazzjonali u l-impatt tagħhom fuq il-politiki agrikoli tal-UE, x'għandu jinżamm? X'għandu jiġi aġġornat?"
3. Il-promozzjoni tal-prodotti agrikoli tal-UE.

Deċiżjoni: *Il-ftehim li ntlahaq fil-livell tekniku gie approvat.*

3. TALBIET GĦALL-INKLUŻJONI TA' PUNTI FL-AĠENDI TAL-LAQGĦAT LI JMISS

3.1. Prezentazzjoni dwar "Il-viżjoni fit-tul għaż-żoni rurali tal-UE: kisbiet ewlenin u t-triq 'il quddiem"

Deċiżjoni: *Il-Kummissjoni tiġi mistiedna għal skambju ta' fehmiet f'laqgħa futura tal-Kumitat AGRI.*

3.2. Skambju ta' fehmiet dwar modi kif tissahhah il-kundizzjonalità soċjali fl-agrikoltura tal-UE

Deċiżjoni: *M'hemmx maġġoranza biex tiġi organizzata din is-seduta ta' smigh ad hoc.*

3.3. Skambju ta' fehmiet mal-Kummissjoni dwar il-ftehim mal-Mercosur

Deċiżjoni: *Il-Kummissjoni tiġi mistiedna għal skambju ta' fehmiet dwar il-ftehim li ntlahaq fis-6 ta' Diċembru.*

4. DEĊIŻJONIJIET VARJI

4.1. Rapporteur permanenti għal kwistjonijiet relatati ma' AGRI-UK

Deċiżjoni: *Il-Gruppi huma mistiedna jinnominaw il-kandidat tagħhom.*

5. PETIZZJONIJIET

5.1. Petizzjoni 0832/2024, imressqa minn A. L., ta' ċittadinanza Ġermaniza, dwar ir-regolazzjoni tat-trasport tal-annimali f'temperaturi għoljin

5.2. Petizzjoni 0912/2024, imressqa minn M. D. G. S., ta' ċittadinanza Spanjola,

f'isem "Plataforma 6F", dwar l-indipendenza ġudizzjarja ta' Spanja u li titlob li l-bdiewa jitnehhewhom il-multi imposti fuqhom

5.3. Petizzjoni 0913/2024, imressqa minn S. A-B. S., ta' ċittadinanza Spanjola, f'isem "Por Una Justicia Independiente", dwar l-indipendenza ġudizzjarja ta' Spanja u li titlob li l-bdiewa jitnehhewhom il-multi imposti fuqhom

5.4. Petizzjoni 0958/2024, imressqa minn C. G., ta' ċittadinanza Taljana, dwar l-istabbiliment ta' definizzjoni ta' trobbija intensiva tal-bhejjem fl-UE

5.5. Petizzjoni 0971/2024, imressqa minn Merel Dewitte, ta' ċittadinanza Belġjana, dwar il-projbizzjoni tal-bejgħ ta' annimali tad-dar fi hwienet tal-annimali tad-dar madwar l-Ewropa

Deċizzjoni: Tittiehed nota tal-petizzjonijiet imsemmija hawn fuq, u l-Kumitat PETI jiġi infurmat b'dan.

6. DOKUMENTI OHRA GĦAL SKOPIJET TA' INFORMAZZJONI

Deċizzjoni: Ma ttiehdet l-ebda azzjoni fir-rigward ta' kwalunkwe dokument inkluż fl-Anness IV.

7. GĦAL SKOPIJET TA' INFORMAZZJONI

7.1. Dikjarazzjoni tal-Patt Rurali

Fl-Anness V, il-Koordinaturi jistgħu jsibu d-Dikjarazzjoni dwar il-Futur taż-Żoni Rurali u l-Politika tal-Iżvilupp Rurali fl-Unjoni Ewropea, approvata fil-livell tal-Grupp ta' Koordinazzjoni tal-Patt Rurali. Dan id-dokument se jiġi pprezentat uffiċjalment matul il-Konferenza dwar il-Patt Rurali, skedata għat-8-9 ta' April 2025.

7.2. Dibattitu dwar l-ilpup

Fuq talba tal-Grupp PFE, ġie deċiż li l-Kummissjoni tiġi mistiedna għal laqgħa li jmiss tal-Kumitat AGRI għal skambju ta' fehmiet dwar l-istatus ta' protezzjoni tal-ilpup.

Din hija l-ġustifikazzjoni li waslet mingħand il-Grupp PFE għad-dibattitu mitlub:

"Nixtiequ niċċaraw it-talba tagħna dwar is-sugġett tal-ilpup: l-intenzjoni tagħna kienet li niproponu skambju ta' fehmiet mal-Kummissjoni dwar l-istatus tal-lupu fl-UE. Tabilhaqq, naħsbu li jkun ta' interess li dan is-sugġett jiżdied mal-aġenda ta' laqgħa li jmiss tal-Kumitat AGRI fid-dawl tal-approvazzjoni tal-Kunsill tal-proposta tal-Kummissjoni li temenda l-Konvenzjoni ta' Bern biex tnaqqas l-istatus ta' protezzjoni tal-lupu fl-Ewropa minn 'strettament protett' għal 'protett'."

Sadanittant, il-Konvenzjoni ta' Bern fil-fatt iddeċidiet li tnaqqas l-istatus ta' protezzjoni tal-lupu fl-Ewropa minn "strettament protett" għal "protett". Wara dan, il-Kummissjoni mistennija tippreżenta proposta biex temenda l-Anness rilevanti tad-Direttiva dwar il-Habitats.

Is-Segretarjat tal-Kumitat AGRI jixtieq jirrimarka li, minhabba l-kompetenza tal-Kumitat ENVI fir-rigward tad-Direttiva dwar il-Ħabitats, ikun rakkomandabbli li d-dibattitu jiġi inkwadrat b'rabta mal-kompetenzi tal-Kumitat AGRI, b'titolu bħal dan: "Skambju ta' fehmiet dwar il-ġestjoni tal-ilpup u l-impatt tagħha fuq l-agrikoltura u l-iżvilupp rurali". (titolu ssuġġerit mill-Grupp Renew).

Deċiżjoni: Qbil dwar it-titolu "Skambju ta' fehmiet dwar il-ġestjoni tal-ilpup u l-impatt tagħha fuq l-agrikoltura u l-iżvilupp rurali" u li d-dibattitu se jiġi organizzat f'laqgħa futura tal-Kumitat, mal-ewwel opportunità.

7.3. Stedina mill-President tal-Kumitat dwar Kwistjonijiet Agrarji tal-Mazhilis tal-Parlament tar-Repubblika tal-Każakistan, lill-President u l-Membri tal-Kumitat AGRI biex iżuru l-Każakistan fl-2025.

Fl-Anness VI, il-Koordinaturi jistgħu jsibu l-ittra ta' stedina li rċeviet il-President.

8. KWISTJONIJIET VARJI

a) Il-Gruppi PPE u S&D: Talba biex tiġi abbozzata ittra dwar il-Bord Ewropew għall-Agricoltura u l-Ikel.

Il-Kummissjoni habbret it-twaqqif ta' Bord Ewropew għall-Agricoltura u l-Ikel sat-8 ta' Jannar 2025. Il-koordinaturi qablu li jibagħtu ittra lill-Kummissarju Hansen qabel l-iskadenza ta' Jannar biex jenfasizzaw xi kwistjonijiet, bħal fost l-oħrajn, il-partecipazzjoni tal-bdiewa fil-bord, l-inklużjoni tar-rappreżentanza agrikola tal-Istati Membri, li l-Bord ma għandux jissostitwixxi l-proċess leġiżlattiv, li tinghata informazzjoni kostanti mill-bord lill-kumitat, u t-trasparenza rigward il-laqgħat u d-dokumenti. Il-partecipazzjoni tal-komunità xjentifika għandha tiġi indirizzata wkoll fl-ittra.

b) Il-Grupp PFE: L-aġenda tal-koordinaturi għandha tasal għand il-Gruppi aktar kmieni.

c) Il-Grupp Verts/ALE: Talba biex tiġi ffaċilitata l-partecipazzjoni mill-bogħod tal-Membri tal-PE Guarda sa nofs Jannar.

d) Il-Grupp S&D: Ir-rapport INI li diġà ntlahaq qbil dwaru fir-rigward tal-pożizzjoni tal-bdiewa fil-katina tal-valur tas-settur agroalimentari jista' jikkoinċidi ma' 2 proposti reċenti tal-Kummissjoni: wahda li timmodifika l-OKS u l-oħra dwar Prattiki kummerċjali ingusti fir-relazzjonijiet minn negozju għal negozju fil-katina tal-provvista agrikola u alimentari. Il-koordinaturi qablu li jimmodifikaw it-titolu tar-rapport INI u jinghata aktar żmien biex jibdew jaħdmu fuq ir-rapport INI. Il-Grupp S&D se jaqsam mal-gruppi politiċi titolu alternattiv għall-kunsiderazzjoni tagħhom fil-gimghat li ġejjin.

ANNEX IV

6.1. **Report from the Commission on First Biennial Transparency Report from the European Union to the United Nations Framework Convention on Climate Change (required under the Enhanced Transparency Framework) - [COM\(2024\) 0552](#)**

6.2. **Urgent resolution on Regional Emergency Support to Reconstruction (RESTORE) and EAFRD measures to provide assistance to member states affected by natural disasters, adopted at the COR plenary session on 21/11/2024**



CoR
STAMPED_Scan.pdf

6.3. **Adoption of the "Regulation establishing a Union certification framework for permanent carbon removals, carbon farming and carbon storage in products" (2022/0394 COD)**



Carbone
STAMPED_Binder2.pdf

6.4. **COM(2024)0554 Final - Proposal for a Council Implementing Decision amending Implementing Decision (EU) (ST 10612/21, ST 10612/21 ADD 1) of 28 July 2021 on the approval of the assessment of the Recovery and Resilience Plan for Slovenia - [COM\(2024\) 0554](#)**

6.5. **COM(2024)0557 Final - Proposal for a Council Implementing Decision amending Implementing Decision (EU) (ST 7772/22 INIT; ST 7772/22 ADD 1) of 4 May 2022 on the approval of the assessment of the recovery and resilience plan for Sweden - [COM\(2024\) 0557](#)**

6.6. **COM(2024)0555 Final - Proposal for a Council Implementing Decision amending Implementing Decision (EU) (ST 10161/21 INIT; ST 10161/21 ADD1) of 13 July 2021 on the approval of the assessment of the recovery and resilience plan for Belgium - [COM\(2024\) 0555](#)**

6.7. **Opinion of the EESC on the proposal for a Regulation of the European Parliament and of the Council amending Regulation (EU) 2020/2220 as regards specific measures under the European Agricultural Fund for Rural Development (EAFRD) to provide additional assistance to Member States affected by natural disasters (COM(2024) 495 final - 2024/0274 (COD))**



Opinion EESC
EAFRDF.pdf

**ПРИСЪСТВЕН ЛИСТ/LISTA DE ASISTENCIA/PREZENČNÍ LISTINA/DELTAGERLISTE/
ANWESENHEITSLISTE/KOHALOLIJATE NIMEKIRI/KATAΣΤΑΣΗ ΠΑΡΟΝΤΩΝ/RECORD OF ATTENDANCE/
LISTE DE PRÉSENCE/POPIS NAZOČNIH/ELENCO DI PRESENZA/APMEKLĒJUMU REĢISTRŠ/DALYVIŲ SAŖAŠAS/
JELENLÉTI ÍV/REGĪSTRU TA' ATTENDENZA/PRESENTIELIJST/LISTA OBECNOŠCI/LISTA DE PRESENÇAS/
LISTĂ DE PREZENȚĂ/PREZENČNÁ LISTINA/SEZNAM NAVZOČIH/LÄSNÄOLOLISTA/NÄRVAROLISTA**

<p>Бюро/Mesa/Předsednictvo/Formandskabet/Vorstand/Juhatus/Προεδρείο/Bureau/Predsjedništvo/Ufficio di presidenza/Prezidijs/ Biuras/Elnökség/Prezidium/Birou/Predsednictvo/Predsedstvo/Puheenjohtajisto/Presidiet (*)</p>
<p>Veronika Vrecionová, Daniel Buda</p>
<p>Членове/Diputados/Poslanci/Medlemmer/Mitglieder/Parlamendiliikmed/Βουλευτές/Members/Députés/Zastupnici/Deputati/Deputāti/ Nariai/Képviselek/Membri/Leden/Posłowie/Deputados/Deputați/Jäsenet/Ledamöter</p>
<p>Arno Bausemer, Mireia Borrás Pabón, Gheorghe Cârciu, Barry Cowen, Carmen Crespo Díaz, Salvatore De Meo, Csaba Dömötör, Paulo Do Nascimento Cabral, Luke Ming Flanagan, Krzysztof Hetman, Céline Imart, Elsi Katainen, Stefan Köhler, Tomáš Kubín, Cristina Maestre, Dario Nardella, Maria Noichl, Gilles Pennelle, André Rodrigues, Katarína Roth Neveďalová, Bert Jan Ruissen, Christine Singer, Raffaele Stancanelli, Anna Strolenberg, Maria Walsh</p>
<p>Заместници/Suplentes/Náhradníci/Stedfortrædere/Stellvertreter/Asendusliikmed/Αναπληρωτές/Substitutes/Suppléants/Zamjenici/ Supplenti/Aizstājēji/Pavaduojantysnariai/Pötagok/Sostituti/Plaatsvervangers/Zastępcy/Membros suplentes/Supleanți/Náhradníci/ Namestniki/Varajäsenet/Suppleanter</p>
<p>Alexander Bernhuber, Benoit Cassart, Ton Diepeveen, Emmanouil Fragkos, Heléne Fritzon, Anja Hazekamp, Pär Holmgren, Luis-Vicențiu Lazarus, Gabriel Mato, Tilly Metz, Ciaran Mullooly, Stanislav Stoyanov</p>

<p>216 (7)</p>
<p>222 (3)</p>
<p>57 (8) (Точка от дневния ред/Punto del orden del día/Bod pořadu jednání (OJ)/Punkt på dagsordenen/Tagesordnungspunkt/ Päevakorra punkt/Σημείο της ημερήσιας διάταξης/Agenda item/Point OJ/Τοčka dnevnoĝ reda/Punto all'ordine del giorno/Darba kārtības punkts/Darbotvarkēs punktas/Napirendi pont/Punt Agenda/Agendapunt/Punkt porządku dziennego/Ponto OD/Punct de pe ordinea de zi/Bod programu schödze/Točka UL/Esityslistan kohta/Punkt på föredragningslistan)</p>

По покана на председателя/Por invitación del presidente/Na pozvání předsedy/Efter indbydelse fra formanden/Auf Einladung des Vorsitzenden/Esimehe kutsel/Με πρόσκληση του Προέδρου/At the invitation of the Chair/Sur l'invitation du président/ Na poziv predsjednika/Su invito del presidente/Pēc priekšsēdētāja uzaicinājuma/Pirmininkui pakvietus/Az elnök meghívására/ Fuq stedina tač-'Chairman'/Op uitnodiging van de voorzitter/Na zaproszenie Przewodniczącego/A convite do Presidente/La invitația președintelui/ Na pozvanie predsedu/Na povabilo predsednika/Puheenjohtajan kutsusta/På ordförandens inbjudan

Съвет/Consejo/Rada/Rådet/Rat/Nðukogu/Συμβούλιο/Council/Conseil/Vijeće/Consiglio/Padome/Taryba/Tanács/Kunsill/Raad/ Conselho/Consiliu/Svet/Neuvosto/Rådet (*)

Комисия/Comisión/Komise/Kommissionen/Kommission/Komisjon/Επιτροπή/Commission/Komisija/Commissione/Bizottság/ Kummissjoni/Commissie/Komisja/Comissão/Comisie/Komisia/Komissio/Kommissionen (*)

Други институции и органи/Otras instituciones y organismos/Ostatní orgány a instituce/Andre institutioner og organer/Andere Organe und Einrichtungen/Muud institutsioonid ja organid/Λοιπά θεσμικά όργανα και οργανισμοί/Other institutions and bodies/Autres institutions et organes/Druge institucije i tijela/Altre istituzioni e altri organi/Citas iestādes un struktūras/Kitos institucijos ir įstaigos/ Más intézmények és szervek/Istituzjonijiet u korpi oħra/Andere instellingen en organen/Inne instytucje i organy/Outras instituições e outros órgãos/Alte instituții și organe/Iné inštitúcie a orgány/Muut toimielimet ja elimet/Andra institutioner och organ

Секретариат на политическите групи/Secretaría de los Grupos políticos/Sekretariát politických skupin/Gruppenes sekretariat/Sekretariat der Fraktionen/Fraktsioonide sekretariaat/Γραμματεία των Πολιτικών Ομάδων/Sekretariats of political groups/Secrétariat des groupes politiques/Tajništva klubova zastupnika/Segreteria gruppi politici/Politisko grupu sekretariāts/Frakciju sekretoriai/Képviseletcsoportok titkársága/Sekretarjat gruppi politiçi/Fractiesekretariaten/Sekretariat Grup Politycznych/Sekretariado dos grupos políticos/Sekretariate grupuri politice/Sekretariát politických skupin/Sekretariat političnih skupin/Poliitisten ryhmien sihteeristö/De politiska gruppernas sekretariat	
PPE	Giuliano Da Cascina, Benjamin Descamps, Alwyn Strange
S&D	Cristina Martinez Perez, Maria Montanella, Valérie Piña
PfE	Philippe Chevallier-Chantepie, Elena Colferai, Filippo Pozzi
ECR	Martina Angelini, Jarka Chloupkova, Anita Gulam Lalic, Slawomir Miozga, Christine Van Dijk
Renew	Isak Engqvist, Francesca Sanna
Verts/ALE	Harriet Clayton, Juliette Leroux, Andrzej Nowakowski, Michael Schmitt
The Left	Georgios Karatsioubanis, Albert Klein, John McGilloway, Dominik Zganec
ESN	
NI	Antonio Anselmi

Кабинет на председателя/Gabinete del Presidente/Kancelář předsedy/Formandens Kabinet/Kabinet des Präsidenten/Presidenci kantselai/Γραφείο του Προέδρου/President's Office/Cabinet du Président/Ured predsednika/Gabinetto del Presidente/Priekšsēdētāja kabinets/Pirmininko kabinetas/Elnöki hivatal/Kabinett tal-President/Kabinet van de Voorzitter/Gabinet Przewodniczącego/Gabinete do Presidente/Cabinet Președinte/Kancelária predsedu/Urad predsednika/Puhemiehen kabinetti/Talmannens kansli	
Кабинет на генералния секретар/Gabinete del Secretario General/Kancelář generálního tajemníka/Generalsekretærens Kabinet/Kabinett des Generalsekretärs/Peasekretäri büroo/Γραφείο του Γενικού Γραμματέα/Secretary-General's Office/Cabinet du secrétaire général/Ured glavnog tajnika/Gabinetto del Segretario generale/Generalsekretära kabinets/Generalinio sekretoriaus kabinetas/Főtitkári hivatal/Kabinett tas-Segretarju Ġenerali/Kabinet van de secretaris-generaal/Gabinet Sekretarza Generalnego/Gabinete do Secretário-Geral/Cabinet Secretar General/Kancelária generálního tajemníka/Urad generalnega sekretarja/Pääsihteerin kabinetti/Generalsekreterarens kansli	
Генерална дирекция/Dirección General/Generální ředitelství/Generaldirektorat/Generaldirektion/Peadirektoraat/Γενική Διεύθυνση/Directorate-General/Direction générale/Glavna uprava/Direzione generale/Generāldirektorāts/Generalinis direktoratas/Főigazgatóság/Direktorat Ġenerali/Direktoraten-generaal/Dyrekcja Generalna/Direcção-Geral/Direcții Generale/Generálne riaditeľstvo/Generalni direktorat/Pääosasto/Generaldirektorat	
DG PRES	Hugo de Chassiron
DG IPOL	Sabina Magnano, Tereza Pinto de Rezende
DG EXPO	
DG EPRS	
DG COMM	Hanna Raissi
DG PART	
DG PERS	
DG INLO	
DG TRAD	
DG LINC	
DG FINS	
DG ITEC	
DG SAFE	
Legal Service	

- * (P) = Председател/Presidente/Předseda/Formand/Vorsitzender/Esimees/Πρόεδρος/Chair/Président/Predsjednik/Priekšsēdētājs/
Pirmininkas/Elnök/Chairman/Voorzitter/Przewodniczący/Preşedinte/Predseda/Predsednik/Puheenjohtaja/Ordförande
- (VP) = Заместник-председател/Vicepresidente/Místopředseda/Næstformand/Stellvertretender Vorsitzender/Aseesimees/Αντιπρόεδρος/
Vice-Chair/Potpredsjednik/Vice-Président/Potpredsjednik/Priekšsēdētāja vietnieks/Pirmininko pavaduotojas/Alelnök/ Vīci
'Chairman'/Ondervoorzitter/Wiceprzewodniczący/Vice-Presidente/Vicepreşedinte/Podpredseda/Podpredsednik/
Varapuheenjohtaja/Vice ordförande
- (M) = Член/Miembro/Člen/Medlem/Mitglied/Parlamendiliige/Βουλευτής/Member/Membre/Član/Membro/Deputāts/Narys/Képviselő/
Membru/Lid/Członek/Membro/Membru/Člen/Poslanec/Jäsen/Ledamot
- (F) = Длъжностно лице/Funcionario/Úředník/Tjenestemand/Beamter/Ametnik/Υπάλληλος/Official/Fonctionnaire/Dužnosnik/
Funzionario/Ierēdnis/Pareigūnas/Tisztviselő/Ufficial/Ambtenaar/UrządNIK/Funcionário/Funcionar/Úradník/Úradnik/Virkamies/
Tjänsteman